Մանզումէի էֆքեար սէնէտէ 300 նիւսխէ վէ տիրիպ, սէնէվի գրյմէթի իսթանպոլ իչին 300 ղրուշ. վէ ալթը այլըղը 150, վէ թաշրաար իչին բօսթա բահասը տախի իչինտէ օլարաք, սէնէվի գրյմէթի սաղ ադճէ 250 վէ ալթը այլըղը տախի 125 ղրշ. տըր։

Վէ պէհէր նիւսխէ սի 30 փարայա սաթըլմադտըր։

Մանզումէի Էֆքեար

ՄԻԿՆԱՏԻ

Իրանաթրն պէհէր սաթը իչին դիրիմնի տէ ֆատա 3, իքինճի տէ ֆատա 2, վէ իւչիւնճի վէ սայիր տէ ֆալար իչին 1 էր ղրշ. ալինսճադ տըր։

Մէքթուպ վէ սայիրէ Պէյօղլունտա Ցօղրու եօլտա 467 նիւմէրօլու խանէտէ ԼԷՎԷՆ ՀԷՐԵԼՑ թապխանէսինտէ կապապետ Ց. փանոսեան լամբէ կէ օնտէրիլէճէք տիր։

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՑԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏՏԸ ՍԱՑԻՐԷ

ՊԷՇԻՆՃԻ ՕԼՆԷ ١٢٨٧ ՃԷՄԱԶԻԼ ԷՎՎԷԼ ٢٦ 1870 ՕԳՈՍՏՈՍ 11 ՇԱԲԱԹ ԱՂԱԳԱՆԷՂ ՕԳՈՍՏՈՍ 23 ՆԻՄԷՐՕ 1318

ԻՍԹԱՆԲՈԼ 11 ՕԳՈՍՏՈՍ

ԽԱՐԻՃԻՅԻ

Ֆրանսա Հիւքիւմէթինին, եախօտ տահա տօղրուսու, Իմբէրաթօր Նապոլէօնուն գօրգու վէ դայէսի, եալընզ մէյտանը մուհարէպէտէ օլան թէհլիքէլի հալի հագգընտա տէյլ տիր։

Էկէր Մէցտէ, Սթրազպուրկտա, վէ Շալօնտա մէվճուտ պուլունան զայլէ կիպի, պիր օր գատար տախի, Նէֆսի Բարիստէ, մէվճուտ պուլունմադտա տըր տիսէք, զանն իթմէյիզ քի միւպալաղալը պիր չէյ սէօյլէմիշ օլալըմ։

Իմբէրաթօր Նապոլէօն, իքի պէօյիւք տիւշմէնէ գարշը ճէնքլէշմէյէ մէճպուր օլմուշ տուր. մէզքուր տիւշմէնլէրինին պիրիսի Բրուսիա, վէ սիկէրի տախի Ռէբիւպլիք տիր։

Էկէր Իմբէրաթօր Նապոլէօն, Բրուսիաեը եէնէճէք օլուր իսէ, շիւբհէսիզ Ռէբիւպլիքի տախի եէնէճէք տիր. լաքին Բրուսիալըլար, պիր աեա վարմազտան, Թիւյերրի սէրաեընտա սուլհ ահտնամէսինի իմզալաեապիլճէքլէրինէ, նէ տէրճեեէտէք միւթէմէտին պուլունմադտա իսէլէր, Բարիստէքի Ճիւմհուրիեէթ թարաֆկիրլէրի տախի, այնի միւտտէթ զարֆընտա պիւթիւն Ֆրանսանընը։ Վիվլա Ռէբիւպլիք պաղրըշմաղընա, վէ Իմբէրաթօր հաղրէթլէրինին, Բարիսէ կիրմէքսիղին, Լօնտրաեա սրղընճաղընա օլ գատար էմնիյէթ իւզրէ պուլունմադտա տրբլար տէեէպիլիրիզ։

Էկէր զահիրատ պուլունան քեաֆֆէյի ալեամէթլէր, պիղի ալտաթմադտա տէյիւլլէր իսէ, կէրէք Բրուսիալըլարը Բարիսէ կիրմէլէրինէ, վէ կէրէք Ֆրանսա Իմբէրաթօրլուղունուն մահվ իտիրմէսի իլէ, Ֆրանսա Ճիւմհուրիեէթի իլան իտիրմէսինէ, էմնիեէթ իտէճէք պիր էնկէլ գալմամադտա տըր։

Վէ էկէր, պունլար ֆէրիւէն իճրայէ կէլէրլէր իսէ, օլ վագթի Ամսթրիա վէ Իթալեա տախի, քէնտի պիթարաֆլըզլարը ճէրէմէլէրինի վիրմէք իչին, ուզուն միւտտէթ պէքլէմէեէճէքլէր տիր տէյի զանն իտերիզ։

Պիւթիւն Էվրօպա հիւքմտարլարը թախթլարընը, Ճիւմհուրիեէթ սէլի էօնիւնէ տիւշիւպ սիւրիւքլէնմէք հալինտէն գուրթարմըշ օլան Իմբէրաթօր Նապոլէօն, պիզզաթ քէնտիսի քէնտի թախթընը զայպ իտէր, Էվրօպանընն եիւրէյի մագամընտա օլան Ֆրանսա, Ճիւմհուրիյեէթի գապուլ իտէր, վէ թապիեաթը իլէ, Իսբանեա տախի, Ֆրանսանընը արգասընտան Ճիւմհուրիեէթ իլան իտէր իսէ, քեաֆֆէսինտէն էվվէլ Ճիւմհուրիեէթ ամէշի աղղընտա պուլունան Իթալեա վէ Ամսթրիա տէվլէթլէրի, քէնտի Հիւքմտար ֆամիլեալարը թախթլարընը, նէ՞ սուրէթլէ թահթը թէէմինաթա ալապիլէճէքլէր տիր։

Պրրագալըմ՝ Ֆրանսանընը եէնիլմէսի իլէ, Ամսթրիա տէվլէթինին, Ալման արսլանը հուզուրունտա քէսպ իտէճէյի մահճուգ վէ մուխաթարալը հալինի։

Ֆրանսա, Ամսթրիա տէվլէթինի, Մաճէնթա վէ Սօլֆէրինօտա միւզմէհալ թիմտիքտէ, քիմի՞ն խտեալընտան կէչէպիլիր իսի քի պիզզաթքէնտի քէնտինի զայիֆլաթմադտա իսի տէյի։

Էվվէլի, Ամսթրիանընը եէնիլմէսի իլէ Բրուսիանընը պիւյիւքլիւյիւ թէմէլի վազ օլունտու, վէ Ֆրանսա, Ամսթրիատան բէք չօղ զիեատ քէնտի տիւշմէնի օլան Բրուսիասը. քէնտի էլի իլէ պիւյիւթմիշ օլտու։

Պունուն արգասընտան կէչտի Սատովա ֆիւթուհաթը, վէ պու կիւնքի կիւն Ամսթրիանընը մէզքուր մուհարպէտէ եէնիլմէսինէ միւսաատէ իտէն, վէ ուզագտան սէյիրճի օլան Ֆրանսա, քէնտի պիթարաֆլըզը ճէրէմէսինի չէքմէքտէտիր։

Բիմ ամէնպիր քի, Ամսթրիասեա տախի այնի հալ վագը օլմաեաճագ, վէ Բրուսիանընը, Ֆրանսաեա գարշը իճրայէտէյի ֆիւթուհաթլարը, ուզագտան սէյը իթմէքլէ իգթիֆա իտէն Ամսթրիա տախի, թըպգը Ֆրանսա կիպի, պիր կիւն քէնտի պիթարաֆլըզը ճէրիմէսինի չէքմէեէճէք տիր տէյի։

Պունուն իչին, բէյղամպէրլիյէ հաճէթ եօգ տուր։

Պրրագալըմ՝ սէնէլէրճէ սօնրա վուգու պուլաճագ հալլէրի, ֆագաթ, Բարիսին Բրուսիա օրտուսունա թէսլիմ օլմասընը, հէման թապիի նէթիճէսի օլան Ճիւմհուրիյէթին նէթիճէսի աղրըլըղընտան, Ամսթրիա վէ Իթալեա տէվլէթլէրի վէ ազ եա չօղ սայիր էւրոպա հիւքիւմէթլէրի տախի նէ՞ սուրէթլէ զուրթուլապիլճէքլէր տիր։

Ֆրանսասա Ճիւմհուրիյէթ իհտաս օլաճաղը, օլ տէրէճէտէ զավի պիր իհթիմալ քէսգ իթմէքտէ տիր քի, պիզզաթ վիւքէլա քէնտիսի տախի, իչին հալը սահիհինի քէթմ իթմէմէքտէ, վէ հէր պիր իլանամէսինտէ, էհալինին, իցի չէհրիլիյինէ միւրաճաաթ իթմէքտէ տիր։

Գավանին մէճլիսի տայիրէսինի մուհասէրէ իտիպ, «պիզէ սիլահ վէրինիզքի հուտուտա կիտէլիմ», տէյի պաղրըշան Ֆրանսըզլարա, սիլահ վէրիլմէք իսթէնմէմէսինի, նէ՞ սէպէպէ համլ էթմէլիյիզ։

Հէնուզ պիր գաչ կիւն էվվէլ, Բարիսին խաֆիյէ մէմուրլարը, թէսատիւֆէն պիր գաչ սիլահ սանտըգլարը պուլմուշլար, վէ մէզքուր սանտըգլարընը տէրունինտէ, ուզուն գամալար, Ռիվոլվըր թապանճալարը վէ ֆիշէնքլէր պուլունմուշ տուր։

Մէզքուր սանտըգլար իլէ պէրապէր ասզ ու կիրիֆթ օլունան պազը քիմսէլէր, հիւքիւմէթ թարաֆընտան սըգըշտըրըլըրգտա, «Բարիսին մուհաֆըզ ասքերի, էհալիյէ գարշը գոյտուգտա անլէրի վուրուպ էօլտիրմէք իչին» հազըրլանմըշ տըր տէյի ճէվապ վէրմիշլէր տիր։

Նասըլ քի օգուեանլարըմըզա մա. լիւմ տիր, մուհարէպէյի հազըրէ պաշլանկըճընտանէշը իյլէտիյիմիզ պիր պահտա, սէրահէթէն տէմիշիզ տիր քի, էկէր, պու մուհարէպէտէ Բրուսիա եէնիլճէճէք օլուր իսէ, մուհարէպէնին խիթամ պուլմասը իլէ պէրապէր, Էվրօպանընն առաջին հալի եէնիտէն իպգա օլուր պիթէր, լաքին, էկէր Ֆրանսա եէնիլճէճէք օլուր իսէ, կէօրճէճէք չօղ եէնի հալէրիմիզ պուլունաճագ տըր։

Իշթէ շիմտիտէն շու սոնրաքի հալին ալեամէթլէրի կէօրիւնմէյէ պաշլամըշ տըր։

Պու մուհարէպէ, մուվազէնէ մուհարէպէսի տիր։

Մէզքուր մուվազէնէ, 15–20 սէնէլիք գարըշըգլըգլար վէ մուհարէպէլէր իլէ հուսուլ կէթիրիմիզ պիր մուվազէնէ տիր, վէ էսասը տախի Էվրոպա տէվլէթլէրի իչինտէ, Ֆրանսանընն նուֆուզ ու գուվվէթճէսէ, պիրինճի մէվզրատա պուլունմուշ օլմասը տըր։

Ֆրանսանընն եէնիլմէսի թաստիգ օլունտուղու կիւն, թապիեաթը իլէ, մէզքուր մուվազէնէ տախի, պիր սանիեէ զարֆընտա մահվ օլմուշ օլաճագ, վէ անընն եէրինէ, պաշգա պիր մուվազէնէ վազ իտիրմէսի իչին, իհթիմալ տըր քի, թէքրարէն 15–20 սէնէլիք տահա գարըշըգլըգլարա վէ մուհարէպէլէրէ իհթիեաճ կէօրիւնէճէք տիր։

Իմտի Ինկիլթէրրանընն պէթարաֆլըզը նէթիճէլէրի տախի, Ինկիլթէրրա իչին, էկէր Իթալեա վէ Ամսթրիա վէ սայիրէ կիպի գրալ ֆամիլեասընա օլմաեաճագ իսէ տէ, բուհու վէ հաեաթընընն էասը օլան թիւճճարլըզը իչին, բէք տէ զարարսըզ կէչիրիլմէյեէճէք տիր։

Իչին չիմտիքի հալի, մէզքուր գարըշըգլըգ նէթիճէլէրինէն ֆիլէն վիւճուտէ կէլէճէյինէ տայիր իհթիմալի գավի հուսուլէ կէթիրմէքտէ տիր։

Պաշգա չէյ տիր, էկէր, Բրուսիալըլար, Ռէնին օլ պիր թարաֆընա գովուլուրլար, վէ Ֆրանսա օրտուսու, Պէրին իւզէրինէ եիւրիւմէյէ պաշլար իսէ։

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՀԱՐՊԻՅԷ

Ե՛մտի Բրուսիալըլարընն մուհասէրէ իթմիշ օլտուղլարը Ամսթրազպուրկ չէհրի Ֆրանսանընն էն գուվվէթլի գալէասընտան պիրիսի տիր։ Էհալիսի 85,000 նէֆէր օլուպ, պիրտէ պիյիք մուհաֆըզ ասքերի ֆըրգասը հաղըր պուլունմադտա տըր։ Շէհրին Շարգ թարաֆընտա պուլունան, վէ 1682 սէնէսինտէ եաբըլմըշ օլան իչ գալէասընն, պէշ ատէտ թապեալարը պուլունտուղտան պաշգա, նէֆսի չէհիրտէ տախի պիր թօր տէօքիւմխանէսի, վէ պիրտէ ճէսիմ թիւֆէնքխանէ վար տըր։

Բարիս 14 օգոստոս – Օրինիօն Նասիոնալ նամ ղազէթա վէ սայիր ղազէթալար, շու աթիտէքի գահրամանլըգ էսէրինի նագլ իյլէմէքտէ տիրլէր։

74 իւնճիւ ալայ, մուհարէպէնին էն թէհլիքէլի թարաֆընտա պուլունուպ, սանճաղընն Բրուսիալըլար էլէնէ կէչմէմէսի իչին, 21 քիշի, քէնտի ճանլարընը ֆէտա էթմիշլէր տիր։ Էվվէլքի սանճաղտար եէրէ սէրիլմիքտէ, տէրհալ պիր պաշգասը անընն եէրինէ կէչմիշտիր. լաքին սանճաղը եօգարը գալարբրը գալարբմազ, օ տախի վուրուլմուշ տուր։ Պունուն արգասընտան տախի պիր պաշգասը նէթիշտի։ Պու սուրէթլէ 22 նէֆէր պէհատրը ասքէրլէր, շիւբհէսիզ պիր էօլիմիւ կէօրճ կէօրճ, պիրիպէր արգասը սըրա մէզքուր սանճաղը թուճմաեա գօշմուշլար, վէ պիր պիրի արգասը սըրա էօլիպ, եէրէ սէրիլմիշլէր տիր։ Նիհայէթ իւլ էմր 22ինճի ասքէր, սաղ սէլիմ մէզքուր սանճաղը ալըպ օրտուեա կէթիրմիշ տիր։ Մէրգում ասքէր, Մ. Նօել նամ օֆիչէալ տըր։

Մէջ, 14 օգոստոս – Բարիս իլէ պուրա արասընտա օլան իխթիլաթ գամ օլուր գօրգուսու իլէ, մէքիւլաթ տէրանպար իտիլմէքտէ տիր։ Զաթընն պիրիսի պու կիւն պիր պաղգալ տիւքքեանընտա պուլունուպ, մէրգում պաղգալընն, միւշթէրինին պիրիսինէ, 2 պուլուգ օգգա շէքքրատէն զիեատ, պիր տէֆատա վիրմէքլիյի բէտտ իթմիշ օլտուղունու կէօրմիշ տիր։ Շիմտի, պիր թանէ բաթաթէս, 10 բարաեա սաթըլմադտա տըր։

Բարիս, 14 օգոստոս։– Գօնսթիթիւսիօնէլ նամ ղազէթա, պիրպիրլէրի իլէ չաթըշմադտա օլան Բրուսիա վէ Ֆրանսա օրտուլարընն մըգտարընը, շու աթիտէքի վէճճ իւզրէ պէեան իյլէմիշ տիր։

Մարէշալ Պազէնին էմրի թահթընտա, 170,000 նէֆէր ասքէր պուլունմադտա օլուպ, քէնտի գարշըսընտա պուլունան Բրէնս Ֆրէտերիք Շարլընն օրտուսու իսէ 200,000տէն 225,000գատար Բրուսիալըլարա մալիք պուլունմադտա տըր։

Մարէշալ Մագ–Մահոնուն, ժէնէրալ Ֆարիլինին ասքէրի իլէ պէրապէր 50,000 նէֆէր ասքէրի պուլունուպ, արգասընտա տախի 30,000 նէֆէր ասքէր իլէ Մարէշալ Գանրոպէր պէքլէմէքտէ, վէ 40,000 նէֆէր ասքէր տախի, իմտատա եէթիշմէքտէ տիր քի, մէզքուր իմտատ ասքէրինտէն մաատա 80,000 նէֆէր ասքէր տիմէք օլուպ, պունլարընն գարշըսընտա 110,000 եախօտ 120,000 Բրուսիալը պուլունմադտա տըր։

Իմտի, պու սահաթտա Ֆրանսա թարաֆընտան 250,000 նէֆէր, վէ Բրուսիա թարաֆընտան տախի 325,000 նէֆէր ասքէր պիրպիրլէրի իլէ ճէնկլէշմէքտէ տիրլէր։

Նասըլ քի մալիմ տիր, իքի թարաֆլը հէնուզ մուհարէպէյէ տախիլ օլմամըշ օլան ասքէր, պու հիսապընն խարիճինտէ տիր։

Բարիս, 14 օգոստոս։– Գօնսթիթիւսիօնէլ, Մատրիտտէն ախզ օլունմուշ

պիր մէքթուպ նէշը էյլէմիշ տիր։ Մէզքիւր մէքթուպ, մէյտանը մուհարէպէտէն վարիտ օլան խապէրլէրին, շէհրի մէզպաւրտա, բէք պիւյիւք թէէսիր բէյտա էյլէմիշ օլտուգլարընը պէեան իտեր։ Ճիւմհուրիէթ թարաֆկիրի պուլունան պիւյիւք զաթլար, խբանեատա Ճիւմհուրիէթ իլան իթմէք թէտպիրլէրի իւզերինէ, տուրմագսըզըն մէշվէրէթլէր իթմէքտէ օլուպ, Գուպա ճէղիրէսի վալիսի վէ ասքէրի գօմանտանը պուլունան Ֆէնէրալ Գապալէրօտը Ռօտաբն տախի, ճէգիրէյի մէզքիւրէտէն, խբանեայա կիթմէքտէ օլմասը, իշլէրէ տահա զիեատ աղբրլըզ քէսպ իթտիրմէքտէ իմիշ։ Մարէշալ Բրիմ, քէնտիսի չօգլուգ օրթատա կէօրիւնմէյիպ, միւմայիլէյհ Ֆէնէրալըն խբանեաեա ավտէթ իթմէսինտէն էվվէլ, քէնտինի, Ճիւմհուրիէթէթ Ռէյիս ինթիխապ իթտիրմէք իչին, պիւյիւք չաբուգլուգլա, մուխապէրաթլարընը իլէրու վարտըրմագտա իմիշ։ Խիւլասայի քէլամ, Մատրիտ ճիվարընտա պուլունան քէօյլէր էհալիսի պէյնինտէ տախի, պիւյիւք պիր ճօչկունլուգ հիւքմ իթմէքտէ օլուպ, էկիր Ֆրանսա օրտուսու, Ռէն իւզերինտէ մաղլուպ օլտու տէյի տուեուլուր տուեուլմազ, Ճիւմհուրիէթ իպգասը իչին, գըեագ կէօթէրիշլէր օլաճագ իմիշ։

Ֆլորանս 12 օգոստոս — Սբինիօնէ նամ գազէթա, Իթալեա հիւքիւմէթինէն, իքի սընըք ասքիր տահա սիլահ թահթընա չաղրըմըշ օլտուղունու պէեան էյլէմիշ տիր։

Բարիս 13 օգոստոս — Բէյի նամ գազէթանըն մուհարրիրի էվվէլի Մ. Բօլտը Գասանեագ, վէ Գօնսթիթիւսիօնէլ գազէթասը մուհարրիրի էվվէլի Մ. Բօպէրթ Միչէլ, Զուավ ալաէընտա ասքիր եաղըլմագ իւզրէ, Հարպիէէ նազրընա միւրաճաաթ իթմիշլէր տիր։

— Վ. օժ վէ Մօշէլ էեալէթլէրինտէ պուլունան կէօլլէրին սուլարընը զապթ իտէն պէնտլէր երգտըրըլմըշ տըր։

— Պուրաճըգտա տէր Օբինիօն Նասիօնալ գազէթասը, տօսթլարըմըզտան պիրիսի իլէ էճնէպի սէֆարէթխանէլէրինտէն պիրիսինին պիր ասկէրի մայէթ մէմուրու պէյնինտէ կէչէն սէօկպէթի միւմքին օլտուղու գատար լուղէթ պէ լուղէթ խիւլասա իտէճէյիզ տիր։

«Պիզ, տէտի, ասքիրինիզի սինորուն պիր ուճունտան տիկէր ուճունա գատար տաղըտարագ Սատօվատա իշլէտիյինիզ թագսիրտթը թէքրարլամըշ օլտուղունուզու կէօրէրէք, զիեատէսիյլէ թէաճճիւպ էյլէտիք, լաքին Ֆրանսաներն շիմտիքի հալը ասկէրիյէսի հէր նէ գատար ազըր իսէ, զուհուրա կէլէն վագտալրլէ թէհլիքէյէ իլգա օլմամըշ տըր։ Բրուսիալըլար հիչ պիր վագթի 500 պին քիշիտէն զիեատ մէյտանը մուհարէպէեէ չըգարամամըշլար տըր։ Բրուսիալըլարըն, միմքին օլտուղու կիպի պօզկուն վէրտիքլէրինտէ Ռէն գալէալարընտա սագլամաեա մէճպուր պուլունտուգլարը ասաքիրի, վէ50պինուֆուզտան զիեատ թահմին օլունան թէլէֆիեաթլարը հիսապա ալընտըգտա, պունլար, Ֆրանսատա 350,000 նէֆէրտէն զիեատ ասաքիր սագլաեապիլիրլէր տէյի զանն իթմէք միւմքին տէյիլ տիր։

Բրուսիալըլար, ասաքիրինիզին շէճաաթ վէ գահրամանլըգլարը հագգընտա տիչարը թէհայիւր օլմագտա տըրլար։ Ասքէրիճէ թէվարիխլէրտէ իշիտիմմիշ պիր շէյ տախի շու տուր քի Վիէնպուրկտա Ֆրանսըզլար, քէնտի թապուրլարընտան զիեատ Բրուսիալը ասաքիր էօլտիւրմիշլէր տիր։

Իմտի շիմտի մատտէ, էյի գօմանտա թահթընտա պուլունարագ, պէօյիւք գուվվէթ իլէ հարէքէթ իթմէք իւզերինտէ տիր։

Գօմանտա իթմէքլիյէ կէլինճէ, կէչմիշ հալլէրի սէպէպինտէն Էւրօպատա քեաֆֆէյի գապիթանլարտան զիեատէսիյլէ թահսին օլունմուշ իքի ատամընըզ վար տըր տէտի մէրգում ասկէրի մայէթ մէմուրու։

Պունլար Պազէն իլէ Բալիգաս տուրլար։ Պու պապտէ հէր քէստէ օլան էֆքեար շու տուր քի էկէր պունլարընը իքիսիտէ մուամէլաթը հարպիյէ էթիլճագ օլուրլար իսէ, տիւշմէնինիզ զալիպ կէլէճէկինիզէ օնտա տօգուզ իւմիտինիզ վար տըր, պունլարտան եալընըզ պիրիսի մուհարէպէեէ տախիլ օլտուգտա, ֆիւթուհաթ իւմիտի օնտան եէտիրեէ ինէր։

Նանսինին Բրուսիալըլար թարաֆընտան զապթ իտիլմէսի, էվվէլինտէն քէշֆ օլունմուշ վէ հարպճա թէրթիպաթ տախիլինտէ պուլունմագտա իտի. իմտի քիմսէ պունա շաշմամալը տըր։ Բրուսիալըլարըն Նանսիէի զապթ էյլէմէլէրի, օրտուսմուզուն թէհայիւրէ շաեան թէրթիպաթընը ասլա տէյիշթիրմէմէքտէ տիր, մուհարէպէ ֆէնինտէն աղնար պիր ատամ եօգ տուր քի, տիւշմէնին պու սուրէթլէ, գուվվէթինի եայմասընը կէօրէրէք, պունու իլէ տահա զիեատ թէլէֆ օլաճաղընը իգրար էյլէմէսին։ Նունու տախի ունութմամալըմ պիլտիրմէկէ քի, պունտան պիր չօգ կիւն ագտամ Նանսինին շէհիր էմինի, շէհիրլէրինին հասպէլ իգթիզա տիւշմէն թարաֆընտան զապթ իտիլճէկինի էվվէլինտէն սէքէնէլէրէ խապէր վիրմիշ տիր։

Հարպճա բըլանլարա աշինա օլանլար, վէ թէվարիխի էլլէրինտէ թութարագ հարպճա բըլանլարը սօուգ գան իլէ թէֆթիշ իտէնլէր, տիւշմէնին, հաթթա փայիթախթա տահա եագըն պիր շէհրի զապթ իթտիկինի կէօրէրէք տիւշարը իշլիթրապ օլմազլար։

Նունու տախի ունութմամալըեզքի, պիզիմքի կիպի պիր օրտու, Վ. օժ վէ Նալօնուն մէթրիսլէր իլէ իսթիհքեամ վէրիլմիշ օրտուսունուն եօլլարը էլինտէ օլտուղու հալտէ, Բարիսի քիֆայէթ իտէճէք գատար մուհաֆազա իթտիքտէն մաատա, տիւշմէնի իքի թարաֆտան գուշատըպ, կէրի չէքիլմէեէ ասլա եօլ պըրագմազ։

Բրուսիալըլար նէ գատար Ֆրանսանըն իչէրիլէրինէ տօղրու իլէրլէսէլէր, օլ գատար չօգ ատամլարը թէլէֆ օլաճագ տըր։ Լօրդէն շէհրի պունլարա մուսիպէթլու օլապիլիր, լաքին Շանբաեա շէհրի հասպէլիգթիզա անլէրին մէզարիսթանը օլաճագ տըր։ (ԲԵէ)

Պէրլինտէն Բարիսէ կէլմիշ օլան Բրուսիալը պիր մուազզամ զաթըն պիզլէրէ թաստիգ էյլէտիկինէ նէզարէն, Կիյեօմ գըրալըն բայիթախթը, Բրուսիա բրէնօլէրին ֆիւթուհաթ կէօսթէրիշլէրինէ սէվինմէմէքտէ տիրլէր։

Պէրլին շէհրի, տէտի մէրգում Բրուսիալը, թէհայիւրտէ գալմըշ տըր։ Բրուսիալըլարը տիւշարը տէհշէթ իտէն շէյ, տէյիլ եալընըզ Ֆրանսըզ ասաքիրինին չէճաաթ վէ քիւռեախլըզը, իլլա տէհշէթլու սուրէթտէ պիր չօգ ատամ էօլտիւրմիւշ վէ եարալամըշ օրմալարը տըր։

Բրուսիա քէնտէսի, քինասըլ քի մալիսմ տիւր, քէնտի պօզկունլուգլարընը կիզլէմէեէ հէր վագթի մէյեալ պուլունմագտա տըր, քէնտի թարաֆընտան 60,000 քիշիտէն զիեատ ատամ էօլմիւշ վէ եարալանմըշ օլտուղունու թաստիք էյլէմիշ տիր։

Ֆրանսա իսէ մուհարէպէնին պաշլանկըճընտան պէրու 70,000 քիշիտէն զիեատէ մէյտանը մուհարէպէեէ չըգարմամըշ տըր։

Միւսավի սուրէթտէ մուհարէպէ իթմիշ օլափիք, շիմտի գաչ Բրուսիալը սաղ գալաճագ իտի իսէ սուհուլէթլէ անլաշըլըր իտի։

— Բազար կիւնքի բօտտա իլէ պուրաեա վասը, օլմուշ օլան Վիէննա գազէթալարընտա ատիտէքի թէլէկրաֆլար օգունմուշ տուր։

Պէրլին 17 օգոստոս։ Մօնիթէօր գազէթասընտա շու վէճհ իլէ օգունմուշ տուր։ Բրրուսիալըլար, Ֆրրանսըզլար թարաֆընտան սագլանըլմըշ օլմաեան պիր քէօբրիւ իւզերինտէն օլարագ Մօզէլի կէչտիէր վէ պու սուրէթլէ տիւշմէնին սաղ գօլունու գուշաթտըլար։

Հիւքիւմէթ, թարտ օլունան Ալմանեալըլար իչին Բարիստէքի Միճթէմէյի Ամէրիգա սէֆարէթխանէսինէ 5000 թալէր թէսլիմ իթտիրմիշ տիր. թարտ օլունան Ալմանեալըլարընը մըգտարը, 70.000 նէֆէրէ իպլաղ օլմագտա տըր։

Ֆլորանս 17 օգոստոս։ Տիւնքի կիւն էհալի գալապալըգլա գամարանը քիւչատընտա հազըր պուլունմագ իչին, գամարանը տէօրթ թարաֆընը գուշաթտը։ Գամարա պու տէֆաքի թէճէմմիւինտէ, Իթալեաեը Նաբօլէոն բօլիթիգասընտան գուրթարմագ վէ Բօմա հագգընտա միւսթագիլ պիր թավը ու հարէքէթ իթթիխազ էյլէմէք իչին սեպտեմբեր ահտնամէսի մէսէլէսինի հալլ իտէճէք տիր։ Հիւքիւմէթ, Մաձձինիեէ, սիննինէ լաեըգ օլան հիւրմէթ ուրիեաեէթին իպրազ իտիլմէսի զըմնընտա էմր էյլէմիշ տիր։

Գօլոնեը, 16 օգոստոս։ Մէքիւլաթ թէտարիքի խուսուսունտա Բրրուսիա օրտուսունուն կիրիֆթար օլտուղու կիճլիւքլէր արթմագտա տըրլար։

Վ. օժտա պիր թագըմ քէօյլիւլէր, շուրատա պուրատա պուլունան ասքիրի էօլտիւրմէքտէ վէ թաչընան մէքիւլաթը զապթ իթմէքտէ տիրլէր։

—Պըրէմ 16 օգոստոս։ Ֆրանսանըն ֆըրգայի տօնանմասը, մահը հալին 14 ինտէ, Հէլկօլանտըն ճէնուպ գրթասընտա իւչ պին Ինկիլիզ միլի ուգագլըգտա պուլունմագտա իտի. մէզքիւր ֆըրգայի տօնանմա, 18 ֆըրգաթին իլէ 3 գրթա գօրվէթտէն իպարլպ պուլունմագտա տըր։

—Պրրիսէլ 16 օգոստոս։ Իմբէրաթօր Նաբօլէոն խասթա տըր տէյի զանն օլունմագտա տըր։ Բրրէնս Նաբօլէոն Շալօնտա տըր։ Մահը հալին 13 իւնտէ Պօրտոտա ույզունսուզլուգլար զուհուր իթտի. ճէօմատթ սիլահ մաթլուպ իթմէքտէ իտի. զապթիէլէր իլէ կէօմրիւքճիւլէր իղտիհամը տաղըթտըլար։

—Բարիս 16 օգոստոս։ Տիւնքի կիւնքի իմբէրաթօրուն եօրթուսու կիւնիւ իտի, ասլա ալէնի պիր շէնլիք իճրա օլունմատը. շէհիրտէ միւքէտտէր պիր սուսլուգ հիւքմ իթմէքտէ իտի։

Ֆրանսա պանդասը, բիացաեա 25 ֆըրանքլըգ պիլէթլէր չըգարաճագ տըր։

—Պրիսէլ 17 օգոստոս։ Մահը հալին 14 իւնտէ Լանժվիլտէ (Գուրսէլ) վուգու պուլան մուհարէպէտէ Բրուսիալըլար թարաֆընտան չօգ ատամ թէլէֆ օլմուշ տուր։ Կալչօուն գօմանտասը թահթընտա պուլունան ալայ, հէր նէ գատար հիւճմիթտի իսէ տէ, մուվաֆֆագըյէթ պուլմաեըպ, նիզամսըզ սուրէթտէ մէթէրիսլէրինէ կէրի տէօնմէյէ մէճպուր օլտու։ Պիրինճի ֆըրգայի օրտու տախի պօզկուն վէրտի վէ Լատմիրօլթ նամ Ֆրանսըզ ժէնէրալը գօմանտասը թահթընտա պուլունան թօրճու ատաքիրինին աթէշի մէզքիւր օրտուտան չօգ ատամ թէլէֆ էթտի։ Ֆրանսըզլարըն նագլէյէթինտէ կէօրիւնէն միւպալաղալը սէօյլէյիշէ իթիմատ իթմէտիյիմիզ հալտէ տախի, մէզքիւր 5 սաաթ տէվամ իտէն մուհարէպէտէ Բրուսիալըլարըն թէլէֆիեաթը, Վ. օրթ վէ Ֆօրգաճ մուհարէպէլէրինտէ կէօրտիւքլէրի թէլէֆիեաթատան չօգ ատը։ Դրրալ Կիյեօմ հագրէթլէրի ալշամըրը մէյտանը մուհարէպէեէ կէլիպ, մէզքիւր գանլը կիւնիւն նէթիճէսինտէն թօշնուտ օլմուշ տուր կիպի կէօրիւնտիւ։

—Պէրլին 17 օգոստոս։ Ալղատա հէնուզ իքի ֆըրգա (12 ալայ) սիւարի ասաքիրի իրտալ գըլըճտագ տըր։

Ալթընճը ֆըրգայի օրտու տախի Սիլէզիի թէրք իտիպ, ճէնուպի օրտուեա գավուշմագ իչին Ֆրանսաեա կիթմէքտէ տիր։

—Պրիսէլ 17 օգոստոս։ Սէօյլէնտիկինէ նէզարէն, գամարանը տիշարատան ատամ գապուլ իթմէքտիզին ագտ էյլէտիկի թէճէմմիւինտէ Ժիւլ Ֆավը վէ Մ. Կամպէթթա թարաֆընտան իմբէրաթօրլուգա գարշը գրրատթ օլունան նութգլար Ֆրանսատա պիւյիւք թէէսիր էյլէմիշլէր տիր։

Բարիս 16 օգոստոս։ Էնտէբանտանս Պէլժ գազէթասընըն Ֆրանսաեա կիրմէսի եաստագ օլտու։

— Շու մուհարէպէյի հագրէտէ, պու կիւնէ գատար զալէպէ Բրուսիալըլար թարաֆընտա գալմըշ օլուպ, վէ Պալթիգ տէնիզի թարաֆընտան, Ֆրանսա տօնանմասընըն ֆիւթուհաթ իթմէսի մէմուլի տմմէսէն պուլունմագտա իսէ տէ, մահը հալին Կիւ թարիխէյլէ, Պէրլինտէն Թայմըզա եազըլմըշ օլան պիր մէքթուպ, մէզքիւր իհթիմալի տախի շիւրհէ թահթընա պըրագմագտա տըր, չիւնքի, Ֆրանսա տօնանմասը հէր նէ գատար գուվվէթլի օլուպ, վէ մուղայիրի օլարագ Բրուսիա տօնանմասը զայիֆ իսէտէ, Բրուսիա տէվլէթի, Պալթիգ գրբելարընտա օլ գատար իսթիհքեամ վիրիպ, վէ պօղազլարը գաբաթտըրմըշ տըր քի, էկրէի իչէրի կիրիլմէսի բէք կիճ օլաճագ տըր վէ շայէտ կիրսէլէր տախի, գարաեա չըզըպտա իլէրու եիրիմէլէրի, պիւյիւք թէհլիքէ տավէթ իտէճէք տիր, զիրա Բրրուսիալըլար գարատա հատտէն զիեատ հագրրլրդ կէօրիպ, հէր թարաֆը տէմիր եօլլար իլէ պիրլէշտիրմիշլէր, վէ պիւյիւք գուվվէթ իլէ պէքլէմէքտէ պուլունմուշլար տըր։

ՏԱԽԻԼ ԻՑԻ

Պէյ օղլունուն եանան եէրլէրին եաբբըլմասը իչին, շէօյլէ օլաճագ պէօյլէ օլաճագ տէյէրէք պիր չօգ թէվաթուրլաբ կէզմիշ իտի, իշիթտիկիմիզէ կէօրէ, վէ էն էյի թարիգ պու օլտուղու հալտէ, եալընըզ սօգագլար նիզամէն կէնիշլէթիլէրէք, հէր քէսին երինէ քէնտի եէրինի եաբտըրմասը ճայիզ կէօրիւմիւշ, գարար վիրիմիշ վէ զանն իտէրիզ քի ըուխսաթըտա չըգմըշ տըր։

— Մէսմուտթա կէօրէ, Պապը ալի թարաֆընտան նէֆ իտիլմէյիպտէ, քէնտի քէնտուլէրինէ Բարիսէ վէ Լօնտրաեա, վէ մահէլլի սայիրէյէ կիտէն, վէ կէնճ Թիւրքլէր իւնվանը ալարագ, պաղը ղազէթա վէ սայիրէ թապ ու նէշը իթտիրէն էֆէնտիլէրին, Իթանպօլա կէլմէլէրինէ, Պապը ալի թարաֆընտան միւսաատէ պուլրուլմուշ տուր։

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

ԲՐՈՒՍԻԱ

Պէրլին 21 օգոստոս

Ըշխիւթկարտան ախզ օլունմուշ բէսմի թէլէկրաֆ։

Ֆայբոպուրկ, (իսթիքամ վէրիլմիշ չէհիր), իշ պու ճիւմա իրթէսի կիւնիւ, պաղը շարթլարլա վիւրթէմպէրկ սասաքիրինէ թէսլիմ օլուռ։

Ռոնթ ա Մուռոն, 21 օգոստոս

Ֆրանսզ էսքիրէրի տուրմագոզլէն պուրաեա կէլմէքտէ սիրլէր։ Տիւնքի կիւն, 2000 սասաքիր իլէ 36 օֆիչիալ վէ պու կիւն տախի 54 օֆիչէալ կէթիրիլմիշ տիր։ Մէրգուման 54 օֆիչէալլարըն իչինտէ Ժէնէրալ Ռոմպզէն տախի պուլունմագտա ամբը։

Մահը հալին 14 ինտէ Պուրսէլ եաղընլարընտա, վէ 16 սընտա Վէրսիլիոտէ վէ 18 տէ Կըրավըլոթտա վուգու պուլան մուհարէպէլէրտէ Ֆրանսզլար թարաֆընտան 12–15 պին քիշի էօլմիշ տիր։

Մէզքիր իշ մուհարէպէլէրտէ Ֆրանսզլար թարաֆընտան, էօլիւ, եարալը վէ էսիր օլարագ, 50 պին քիշի թէլէֆ օլմուշ տուր տէյի թահմին օլունմագտա ամբը։ Կըրավըլոթ մուհարէպէսինտէ 4000 նէֆէր եաղընը էսիր թութտուզ։

Պէրլին 21 օգոստոս

Ըէգոնվիլ մուհարէպէսի իւզէրինէ հէնուզ հիչ պիր թաֆսիլլի մալիւմաթ ալմատըգ։ Ֆրանսզ օրտուսու մահը հալին 18 ինճի կիճէսի քեամիլէն Մէցգալէալարընա չէքիլսի։ Մահը հալին 28 ինտէ վուգու պուլան մուհարէպէտէ թարաֆըմըզտան չօգ ատամ թէլէֆ օլտու։ Մուհարէպէտէն սոնրա, Խքինճի ֆրրգայի օրտումուզ։ Մէցտէն Թիոնվիլէ կէօթիւրէն տէմիր եօլունու զապթ իթտի։

ՖՐԱՆՍԱ

Բարիզ 22 օգոստոս

Ըէսմի դաղէթա տէր քի հիւքիմէթ, թէլէկրաֆճա իսթիլաթ գաթ իտիմիշ օլտուղու սէպէպինտէն, Ըէն օրտուսունտան թէլէկրաֆ ախզ էյլէմիշ օլմատըղընտան, էօյլէ զանն օլունուր քի Մարէշալ Պազէնին բըլանը հէնուզ մուվաֆֆաղէյյէթ պուլմամըշ, լաքին ասաքիրիմիզլէն, պիր չօգ տէֆա սաեբճա քէնարխոնտէն բէք չօգ օլան տիւշմէն էօնիւնտէ իթթիխազ էյլէտիկի գահրամանճա թավը ու հարէքէթի, սոնրատան օլաճագ մուամէլաթը ասկէրիէ էնին պաշա չըգաճաղընը մէմուլ իթթիրէպիրը։

Սէն–Տիզիէ շէհրինտէ պիր թագըմ Բըրուսիալը գըլաղուզ ասաքիր կէօրիւնմիշ տիր։

Բըրէնս Նաբօլէոն սիւնքի կիւն Ֆըլորանսա վասլը օլտու։

Պէրլինտէն մէյտանը մուհարէպէ իւզէրինէ աթիտէքի մախսուս թէլէկրաֆլար ախզ օլունմուշ տուր։

Վէլիի ահալին գօմանտաար թահթընտա պուլունան ճէնուպի օրտու, Պաբ լը Տիւք իլէ Մարն արասընտա Մաք Մահոն իլէ մուհարէպէ իթմէքտէ տիր։

Իւչ կիւնտէն, պիր չօգ միլլէթ մուհաֆըզ ասաքիրի, Ֆըրանսզ թոփրաղընտա պուլունան Բըրուսիալըլարըն իւչ օրտուսունա գավուշաճագլար տըր։

Իթալեա իլէ Ռուսիա պէյնինտէ պիր իթթիֆաք ահտնամէսի իմզալանմըշ օլտուղու պիլտիրիլմիշ տիր։ Մէզքիր իքի հիւքիմէթլէր, շիմտիքի հալ պի թարաֆ տուրտուգլարը իլէ պէրապէր իլէրուտէ պիրլիքտէ հարէքէթ իյլէմէք իչին էվվէլինտէն միւզաքէրէե կիրիշճէքլէր տիր։

Բարիս խաթխանէլէրինտէ զօլերա զուհուր իթտի։

ԹԻՒՃԱՐԻՅԷ

Լէվքէ–Լ 22 օգոստ։

Միալինկ Նիու Օրլէանս բամուղու, բէնա 9 օտէն 9½

Սաթը 12,000 պալէա

Իչլէր էյի հալ քէսպ իթթի։ պուունուն սէպէպի, մէվճուտ մալին էքսիլմէսի վէ ազճէնին պօլլուղու տուր։

Պուղտայ, արբա, գօգօրօզ պիր գարարտա։

ՍԱՐԱՖԻՅԻ

Բուլ– 22 օգոստ։

Ֆրանսզ ֆօն. աչլ.	64,50
» » գաբ.	61,50 իշ օլմաբ
Իթալեա ֆօն. աչլ.	48,50
» » գաբ.	48.95
Օսմ. իսթիդ. (65) գաբ.	312,50
Խոհաբը ումումիյէ աչլ.	44,
» « գաբ.	44 իշ օլմաբ

ՕՏԱԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԻՅԷ

ԳԱԼԱԹԱ ԲԻԱԶԱՍԸ

Օգոստոս 11 Սապահ աչլաբ	46-20
« » Սաաթ 4	46-05

ԱԶԳԱՅԻՆ

Խշիթաիկիմիզլէ կէօրէ, Պաբը ալի թարաֆընտան, Հատուենան հազբէթլէրի բաթրիգլիքանէ աղլ իսիմիշ վէ հաթթա պիր տահա պուրաեա կէլմէմէսի իչին, պա թէլէկրաֆ քէնտիսինէ խապէր վէրիլմիշ տիր։

Ամիտէքի մէքթուպ խսկենտերիյէտէն Եըուսաղէմ վէքիլի Ամբ. Խորէն վարդապետէ իրսալ գըլընմըշ տըր։

Արժանապատիւ Խորէն վարդապետ
Սուրբ Եըուսաղէմ վէքիլի
Իսթանպոլ

Ասատուածատուր վարդապետ հազրէթլէրինէ եազարընը մէքթուպլէ պէնտէն իստէտիկինիզ թայինմաթլարը պիլտիրմէյէ պօրճ սահարըմ քէնտիսէ։

Մի թէվէֆֆա Ալիքսանէան Բարիզ հաներմ, 23 ապրիլ սէնէ 1858 թարիխտէ պիր վասիյէթ եարըպ պիր Նիսսիսինի Մըսրը բաթրիգխանէսինէ թէսլիմ իթմիշ տիր։ Պու վասիէթտէ մէրասիմարընա անճագ օնար պին պուրուշ վէրէրէք մապաքի օլանճասը Մըսրը քիլիսէսինէ պըրագմըշ տըր։ պու վասիյէթ թարիխինտէն սոնրա պիր միլլաթ եարթըմըշ տըր։ Պինա պիր թաթիքտէ խայլի պօրճ տիպինտէ գալմըշ օլտուղունան, վէ ադրը Ֆայըզտար վէ քիլլի մէսարիֆլէր չօգ սէնէլերճէ զամմ օլունուպ մէճպուրի մէզքիր միլլաքիս սաթ ըշ տըր։

Մէզքիր վասիյէթի եաբարգտան պէշ ալթը սէնէ սոնրա, Ֆէսխ իթմիշ օլուպ, բաթրիգխանէյէ թէսլիմ իթտիկի նիսսիսէյի հէր նէ գատար եազը իլէ կէրույէ իսթէմիշ լաս տէ, վիրմէք իսթէմէտիքլէրինտէն մէճպուր օլմուշ տուր։

Պէնիմ վէքիլի մուբախաս օլտուղում էնատէ թէքրարէն տախիլյէ տիվան մարիֆէթի իլէ իսթէմիշ տիր 1286 բէ. պիլ էվվէլ 6 թարիխլի արզուհալը մուճիպ քի տիվան բաթրիգխանէյէ շէհր իթմիշ տիր 12 տէ Նո. 31 գայար իլէ ամատէմ խաթուն վասիյէթինի Ֆէսխ իթմիշ նիչին կէրույէ վէրմէ լօրսունուզ տէյէ։ բաթրիգխանէ ճէվապ իթմիշ տիր Մըսրը մուհաֆըզա տիվանըն մարիֆէթի իլէ 5 բէպիլ ախիր Նո. 15 գայտը սէպէպ կէօսթէրէրէք քի ավերմէսիզ չէնքի հանըմըն գօճասը մէրհում Ալիքսանէան Ցակոբ աղանըն ճէնազէ մէսարիֆի 14 սէնէտէն պէրու բաթրիգխանէ ալմամըշ, խաթունուն վասիյէթինի կէրույէ վէրիրիզ էկէր պու մէսարիֆի էօտէր իսէ, պու հագսըզ վէ մինասիպսիզ ճէվապը գարշլըգ հանըմ թէքրարէն պիլտիրմիշ տիր իճապ իտէնի հիւքիմէթ մարիֆէթի իլէ վասիյէթ Ֆէսխ, վէ մութրագան նիսսիսէյի կէրույէ վէրիլմէսի թալեպ իտէրէրանճա, էնին բաթրիգխանէի տիյնէմէմիշ տիր։

23 սէֆէր 1286 թարիխլի հանի պուունան պիր սէնէ մուգատէմ միամիյէհա Բարիզ հանըմ եէնի պիր վասիյէթ եարմըշ տըր միհէթէր իքի զաթ շահիտ օլարագ եանի, Եղնա էֆէնտի բէմզի Եուսուֆեան, վէ Աշըգեան Ցակոբ աղա։ Վէ պէնի վասիյի մուֆավվազ նասպ իթմիշ տիր։

Մէզքիր վասիյէթի Մըսրրա Տէր կարապետ բաբազա կէօթիւրմիւ շիմէսկիսինի ալըպ եէնիսինի վէրէյիմ տէյու հանըմըն էմրի մուճիպ։ (Մեսրովպ եպիսկոպոս տահա պուրայա կէլմէմիշ օլտուղունան Տէր կարապետ քահանայ բաթրիքխանէ վէքիլի իսի)։ Մէզքիր Տէր կարապետ քէնտի վասիյէթի գապուլ իթմէսի, տէյէրէք «Բաթրիքխանէտէն էմր օլունմուշ տուր պանա նէ եէնի վասիյէթի գապուլ իսէյիմ» նէ տէ էսկիսինի վէրիմիս, իշթէ պէօյլէճէ իքի վասիյէթ վար շիմտի օրթատա, անճագ հանկիսը մաղպուլ ուսուր թարիֆէ հաճաթ գալմազ։

Բարիս հանըմըն դէֆաթ իթտիկի ատագրգատա։ Ցակոբեան Թագուր, Նուսուֆեան Գէորգ ադալար վէ Տէր Ամրամամ, հանըմըն ուսրին օլտուղու օտալարը անիտէ մէօհիւրլէյիպ։ Մըսրրա խապէր վէրիյօրլար։ պէն իզմիրտէ պուլունուբ ուտում օլ կիւնլէրտէ։ Մեսրովպ եպիսկոպոս պէյթըմալ սրֆաթը ալարագ ճէմի միրասխօրլար իլէ պիրլիք էվվէ կէլիպ օտալարըն մէօհիւրլէրի սէօքմէզտէն էվվել եօգարատա զեքը իթտիղմ 12 սէնէ մուգատտէմ եաբըլմըշ օլան վասիյէթի ճէօմատաթըն էօնիւնտէ օգույօր, կէօյա Ֆէսխ օլմուշ օլտուղունու պիլմէյէրէք, անճագ իլավէ իսէյօր քի, պաշգա պիր վասիյէթ տահա վար տէյու իշնթմիշնէ, շիմտի պէյլի օլուբ տէյիպ օտալարա կիրիյօրլար։ Էվէյան տէմիր սանտըղը աշըպ էօլմէզտէն պիր սէնէ ադտէմքի եաբըլմըշ օլան վասիյէթի պուլուպ օնու տախի ճէօմատաթըն հուզուրունտա Մեսրովպ եպիսկոպոս օգուտուգտան սոնրա, միթէվէֆանըն մէօհիւրլիւ, ճէվահիրլէր, կիմիշ վէ ալթուն թագըմարըն, սէնէտաթ, լահոր շալար, էլմասը շուպուք թագըմար, վէ սայրը նիքամ խաֆիֆ բահատա աղը էշեալերին ճէմիսի Եուսուֆեան Գէորգ ադանըն էվինէ կէօնտերիյօր։ գարընտաշլարըմ Մկրտիչ վէ Արտաշէս հէր նէ գատար պու ուսուլ հարէքէթէ գարշը կէլիպ, մատէմ վասի վար պու էշեալէր օտանատա ալշարը չըգմամալը վասի կէլէնէ գատար տէյու սէօյլէյօրլար իսէ տէ։ Մեսրովպ եպիսկոպոս սիյնէմէյիպ սիզ նէ՞ գարընընը վասի վար իսէ ակէլին պէնիմ իլէ լաֆ իթմէսին տէյիպ իսթէտիյինի իճրա իտէյօր։ անճագ շուրասընը ուունութմայըմ եազմաղ քի Մեսրովպ եպիսկոպոս գարընտաշլարըմ պիր թոլաֆ չէքիպ տէյօր։ «Բաթրիքխանէնին պին ճինէտէն զեեատ տլաճայը վար պու խաթունուն գօճասընտան, պէն չիմտիէն սագալը էլէ ալայըմ տէ սոնրա միրասխօրլար պուլուգլարընը ալընլար։ հէր քէս քէնտի չըգարընա պագարո տէտիղինտէ, գարընտաշլարըմ ճէվապ իտէյօրլար քի պու կէօթիւրտիւլինիզ էշեալերին իչինտէ Եըուսաղէմինտէ հագգը վար։ «ապիզ շիմտի ալալըմ տէ սոնրա Եըուսաղէմ պիզտէն տավաս իթսին տէյիպ պիլտիղինտէն շաշմայօր։

Էվին հիչնտէքի մոպիլեալարը ճէրա իթտիքտէ, միրասխօրլարըն իլէ էվ սահապլարըն եանի գարընտաշըմ Մկրտիչ Տէր Գասպարեանըն մատէյինտէ, պիր մարազա զուհուր իտիպ։ Մեսրովպ եպիսկոպոսուն բիճա նիյազ վէ խաթրը իչին բազը օլույօր իշ կինն գատար էվտէն տրշարը գալսըն բըրթըլար ճէրտ օլունանա գատար, վէ վագտա իշ կիւն զարիքնտա մոպիլեալար պիրեր պիրեր եազըլըպ վէ միթէվէֆանըն տայիրէսի թէքրար մէօհիւրլէնտիքտէն սոնրա, միլլաք սահապլարը էվինէ կիրիպ, տաբին օլույօր էվլէրինկիպի։

Պիր գաչ կիւն սոնրա էօթէտ Մեսրովպ եպիսկոպոս Ամուն պուունուն էվինտէ կիւնտիւգ կէճէ կիրլի գօմբասալար իլէ մէշղուլ, վէ նիհայէթի վէրտիքլէրի գարար մուճիպ էվ սահապլարը տրշարտա իքէն Մեսրովպ եպիսկոպոսուն էմրի իլէ պիր գաչ քիշի կէլիպ էվին գարուսունու մէօհիւրլէեօրլար խըտմէթքեարըն գօլունատան թուութուպ զոր իլէ տիշարը իթտիքտէն սոնրա, պու արալըգ պէն իզմիրտէն կէլտիմ վէ չօգ թատիպ իթտիմ օլան իշլերէ։

Էվ սահիպի Մուհաֆիզ բաշտա մատէյի աղնաթտրրտա, բաշտի միւշարիյէհ անիտէն բաթրիքխանէյէ էմր պուեուրտու քի մատէմ Գասպարեան պուգուտար սէնէտէն պէրու հէճճէթի շերայի էլինտէ օլուպ, էվ սահիպի տիր, շավուք մէօհիւրի սէ քսիւնլէր վէ միւլք սահիպի իշերի կիրսին, Մեսրովպ եպիսկոպոս ճէվապ վէրտի։ «Բաթրիքխանէ եօգ քի գարուսունու մէօհիւրիւ սէօքլէր։ իլա ճէմի վէքեալէնին գարուլարը տախի մէօհիւրլէյէճէք տիր» եւն։ եւն։ օլ վագրթ էվ սահիպի քէնտի գօնսօլաթօսունա միւրաճաաթ իթտի։ Սպանեա ժէնէրալ գօնսօլոզունատան էմր ալարագ պիր գաչ միւհիթէպէր տօսթլար իլէ պիրլիք էվին պաշգա պիր գարուսունատան իշերի կիրլիպ, էվվէլքի կիրի սաքին օլտու, վէ հալի իլէ գարուլու աշըպ աբշարը չըգարընատա մէօհիւրլերի տէ գրմըշ օլտու։

Պու էնատէ պէն իսէ վասիյի մուֆավվազ օլմագ գու վէթիմ իլէ, հիւքիմէթ մարիֆէթի իլէ պիլտիրտիմ բաթրիքխանէյէ քի Եուսուֆեան Գէորգ ադանըն էվինէ կէօթիւրտիւքլերի գըյմէթլի բըրթըլարը պունա թէսլիմ իթմէլի տիրլեր։ վասիյէթ մուճիպ թագսիմ իթմէք վաճիպէլի գիմմէթիմ օլտուղունատան, վէ մէօհիւրլիւ օտալարը աշըպ ճէմի էշեալերի թախթը եէտիմէ ալաճաղըմը խապէր վէրտիմ, վէ պու էշեալէր վասիյէթ մուճիպիերուսաղ մին հագգը օլտուղունատան Եըուսաղէմ վէքիլի Ասատուր վարդապետ հազրէթլերինէ տախի խապէր իթտիմ, պիր չօգ երմէնի ադալար, բուամ, Ֆրանսզ վէ սայրը միլլէթլերտէն միհթէպէր թիւճարլար վէ Ասատուր վարդապետին հուզուրունտա պէն քէնտիմ մէօհիւրլիւ օտալարը աշըպ պուլունան մոպիլեալը ճէրտ իսիպ հազը օլանլար իմգալատարլար, վէ էվ սահիպի էվինի քիրայա վէրմիշ օլտուղունատան մէճպուր օլտում մուվագգաթէն պաշգա մահալէ կէօթիւրմէք մէզքիր մոպիլեալարը։

Պու արալիգ պիչարէ Ասատուածատուր վարդապետի նէ թիւրլիւ պարպարճա տէյիպ, մահպուսա գէյտուգլարը մալիմինիզ տիր մէօհիւրլերի օ տրը քըրան տէյէրէք։

Տիւշտիւ Մեսրովպ եպիսկոպոս մուհաֆիզայա զապթիյէ էօթէյէ պէրիյէ պիր գաչ տալգավուգլարը իլէ պէրապէր այագ պասարագ քի միլլէթ շէրէֆինի իսթէյօր, բըրթըլար կինէ էվէ կիրմէլի, օտալար թէքրարէն մէօհիւրլէնմէլի վէ պէնի տէ մահպուս իթմէլի տէյու թալեպ իթտի հիւքիմաթտան։

Զապթիյէ տիվանը տիյնէմէտի, եպիսկոպոս թէշէքքիսինի, շիւնքի թէրէքէ մատտէլերինտէ պիպիմ բաթրիքխանէնին շէրէֆի նէ տէրէճէ իւն ալմըշ օլտուղու հիւքիմաթ էլիսինի պիլիր, անճագ, կիւրիւլթի տէֆ օլմասը իչին իշ մուավվեն թախսիս իթտի բըրթըլարը մինասիպ պուլտուգլարը եէրլէրէ, շիմտիլիք գօնուլսըն տէյու։ մէզքիր մոպիլեալարը պիր գաչ մաղազատա գօնուլուպ, հիւքիմէթ խապէր վէրտի բաթրիքխանէյէ քի շիմտի կէլսին իսթէրսէ մէօհիւրլէսին թա՛քի շու իքի վասիյէթ քէֆիլէթի շէրան ադնաշլըսըն, հալէն կէլիպ մէօհիւրլէյէճէք, իշթէ մատտէ պու հալտէ գալմըշ տըր։ պու կիւնէ գատար տիմէք օլուր Մեսրովպ եպիսկոպոս պիր թագըմ

զարէզիեէթ մերամլարընը լիճրա լիթմէք էֆքեարտա պուլունանլարա գըլավուզ օլարագ, իսթեր քի միւթեվէֆա Բարիզ հանըմըն 12 սէնե մուգատաէմ եարմըշ վէ սաղլըղընտա տէֆա պէ տէֆա ֆէսխ իթտիմ ատյու լան իթտիկի վասիյէթի եէօրիւթիւրսիւն, վէ եախօտ օլմասը-ղը հալտէ սագալ քէնտուսինտէ օլսուն տէյու չալըշմագտա տրը, պէն իսէ պուն-տան պիր սէնե էվվէլ եարմըշ վասիյէթի իճրա իթմէք իսթեսիմ վաճիպէյի զիմ-մէթիմ օլտուզ դունտան, շիմոի քէյֆիյէթ-շունտա, եանի, մեզքիւր էսկի վասի-յէ՞թ մի մագպուլ, եօգսա եէնիսի՞ մի, Մեսրովպ եպիսկոպոս ճէվապ իտէր աշա-բարան էսկիսի մի մագպուլ եէնիսի մի, չիւրհէսիզ էսկիսի՞, վագա հագգը վար չիւնքիւ էսկի վասիյէթ քէնտիսինի սեր խօշ իթմիշ օլտուզունտան, նէ եարտը-ղընը պիրմիշ տիր, նէ տէ գըլտըղընը, ապէն պուլնուն պուրասընտա բաթրիք իմ ֆէրմանը Շահանէ իյէ կէլմիշիմ՞ տէյիպ կիտէօր. նէ՞րէտէ ֆէրմանըն, սէնի քի՞մ նասպ իթմիշ, բաթրիկլիյինի քի՞մ թա-նրմըշ օրուլտու գտա, թէքրարէն սէր-խօշնա ճէվապլար վէրիր ապէն պուլնուն պուրասընտա բաթրիքիմ պիր գօնսօլոս սատըլըրըմ հիւքիւմէթատէ պիւլիք-իմ՞ տէր, լաքին տիյնէյէն սաֆի քէնտի տալգավուգտրը տրը։

Նասըլքի միւթեվէֆա Բարիզ հանը-մըն մէօհիւրիւ, եօլէճէտէ գօճասը մեր-հում Ալեքսանեան Յակոբ աղանըն վէֆա-թընտա մէօհիւրիւ (գիւմրիւթ իւկէրինէ եարըլմըշ) բաթրիգխանէ թախթը եե-տինէ ալմըշ տրը, անձագ Բարիզ հանը-մա պիր սէնէտ վէրմիշ տիր քի մեզքիւր մէօհիւրիւ հանըմ հէր նէ վագթի խ-թէրսէ բաթրիգխանէ պօրճու տուր թէոյիմ իթսին սէնէթի կէրուէյ ալընա-քագ, միւթեվէֆա հանըմ սաղլըղընտա չօգ տէֆա իսթեմիշ տիր, լաքին վէրէն օլմաերգ սօն տէֆալարտա տախի Մեսրովպ եպիսկոպոս վիզիթատա կէլտիկին-տէ հանըմ թէքրար թալէպ իթմիշ տիր պէն հազրը օլտուզումտա, Մեսրովպ եպիսկոպոսուն ճէվապը չէօյլէ օլտու պրէ-ճա իտէրիմ հանըմ պուլ մէօհիւրիւ իս-թէմէյին վէ մատէմքի պիր կիւզել զիմ-բիթ տիր տէյօրսունուզ բարմաղըմա պիր եիւզիք եարարըմ՞ տէտի կիւլէ-բէք, վագա շագա պապընտա օլտուզու-նու հանըմ տախի ֆէրք իթտիկինտէն, թէքրարլաերգ վէքիլինէ թէսլիմ օլուն-մասը վէ բաթրիգխանէնին սէնէթի օն-տան կէրու ալընմասընը բէճա իթտի։

Տէր կարապետ քահանայ պիր գաշ հաֆթա սօնրա կէլիպ հանըմա խապեր վէրտի քի մեզքիւր զիւմրիւթ մէօհիւր չալընմըշ բաթրիգխանէտէն, իշթե Մը-ռընը բաթրիգխանէսի տէնիլէն էմնիեթ-լի եէր պու տուր. վէ հալէն կէչէնլեր-տէ Մեսրովպ եպիսկոպոսա սօրուս մ'իսկ, ապէնիմ կիւնիւմտէ սիմամը՝ իլա պէնտէն էվվէլ կէլէնլեր չալմըշլարը տատի։

Շուտու տախի պիմէլիսինիզ քի միւ-թէվէֆա հանըմըն սօն վասիյէթի միւք-թէզասընճա էվին մագիլեալարը աղրը լա-հօր շալալար, (8 թանլ) կիւ միւշ թագըմ-լար, էլմասը չուպու գլար, վէ սայիր ճէ-միսի Երուսաղէմին հագգը տրը, շէրան պու վասիյէթ մագպուլ տէյլի ատ յու-հիւքմ վէ իրան օլմասրգճա, պէն վասի-յի մուֆավվզրմ վէ վաճիպէյի զիմմէ-թիմ տիր վասիյէթ մուճրալի իճրասընը՝ օ-լունմասընա էլիմտէն կէլէնի իթմէք, վէ-ֆաթ իտէն պիր խաթունուն էմրի քեա-միլէն եէր պուլմասը իչին, վէ պու իսէ-բէք գօլայ պիր մատատ տիր չիւնքի վա-սիյէթ օլան մալալը թէքմիլէն մէվճուտ վէ հազրը պուլունմագտա տրը էկեր ե-պիսկոպոսան գալըրսրը բրբթրլարը պաշընա պիր գագա կէլմէսէ։

Իսկենտերիյէ 15 օգոստոս 1870

Յակոբ Տ. Գասպարեան

ԻԼԱՆ

Ասաքիրի Շահանէ լաղըմէսի իչուն, 400,000 գրյէ ճէնօվա փիրինճինին միւ-նագասայի գաթիյէսի աղօսթոսը բումի-նին 12 ինճի չարշէմպիհ կիւնիւ Տարը Շուբայը ասքէրիտէ իճրա օլունաճագ տրը։

ԻԼԱՆԱԹ

Էվվէլտէ վէ եախօտ խանլարտա պու-լունուպտա, Էրմէնիճէ վէ Ֆրանսըզճա տէրս ալմագ արզուսունտա պուլունանլարա խապէր վէրիրիզ քի, դայէթ քեամիլ զաթը պիրիսի, վիզիթա իլէ շու մէմուրիյէթէ հազրը պուլունմագտա տրը։

Արզուքէշ պուլունանլարը, եա-քէնտի մաթպասմըզա վէ եախօտ խա-թանգօլտա վագը ՁԷզիր խանընտա ալթ գաթտա 21 նիւմէրօլու օտաեա միւրաճաաթ իյլէմէլէրի։

ՄՈՒՀԻՄ ԻԼԱՆ

Գուքրէշ շէհրի իսթիգրազ պիլէթլէ-րինին սեպտեմբեր 20/1 տէ չէքիլէճէկի սահիպ իմզա թարաֆընտան էհալիեէ պիլտիրիլեր։ Էն պէօյիւք 50,000 ֆր-ըանք օլտուզու հալտէ, 49 սէրի գազա-նաճագ տրը։

Քէզա սահիպի իմզանին մաղազասըն-տա, Սաքսոնեա հիւքիւմէթինին տէօր-տիւնճիւ սընընֆընտան օյան 78 ինճի պի-լէթլերի տախի սաթըլմագտա տրը, պուն-լար, օգոստոս 18/30 տա չէքիլեգ։ Էն պէօյիւք բիանգոսու 20000 թալէր, եանի 75,000 ֆրանք գազանաճագ տր։։

Սահիպի իմզանին մաղազասընտա Ա-վըսթրիա, Բուսիա, Իթալեա վէ Իսբան-եա հիւքիւմէթլէրինին սէ հիմիլերի տախի սաթըլմագտա տրը։

Թաֆսիլի մալիւմաթ ախզ իթմէք իսթէեէնլերին, եա սահիպի իմզանին Գալաթատա Գէորգ պէյ խանընտա վագը 3 նիւմէրօլու օտաեա, եախօտ իսթան-պօլտա Վարագճը խանընտա Մ. Ժօրժ Ֆիտմանոսօրուլունուն մաղազասընա միւ-ճաաթ իյլէմէլերի։

ՀԷՐՄԱՆ ԲԸԼԱՐՅԷԹ

Ինկիլիզ պանտէրալը Պրիթանիա նամ վաբօրուն միւսատէմէսինտէն տա-լայի Գալաթա կէօմրիւյիւ բէշկեահընտայ ղարք օլունմուշ օյան մավունա տէ-ըունինտէ պուլունարաք Բանչէլէրեաի թիճարէթ պահրիյէ մարէֆէճէլ չըգա-ըըլմաքտէ պուլունան էշեայի միւթէ-նէվիէյի թիւճարիյէ էսմանի լիրայի Օս-մանի եիւզ ղշ-ա օլարագ նագտէն վէ բէշինէն ախզ վէ իսթիֆա օլունմագ իւզրէ Բանչէլէրիայի մէզպուրէ թա-բաֆընտան պիլ միւզայիտէ ֆիրուսթ չէհրի հալ բումինին օն պիրինճի ճումա իրթէսի կիւնիւնտէն իթիպարէն բազար-տան մատատ սաաթ իւշ պուլուքտա Ղալաթատէ լիման տայիրէսինտէ պու-լունմալէրի։

Տօքթօր Գալուստեան էֆէնտինին Գէյօղլուտա վագը խանէսի եանմըշօր-տուղու ճիհէթի իլէ, պունտան պէօյէ միւմայիլէյ տօքթօրու արաեանլար, Գումգաբուտա Գատիրկա լիմանը մէյ-տանընտա պէօյիւք չէմէնին գարշըսընտա վագը քեարկիր խանէյէ միւրաճաաթ իյլէմէլի տիրլեր։ Իսթէեէն ատրէսինի Բէօիրիւ պաշընտա Վիչենցօ Ծաննինին էճզախանէսինէ պըրագմալը տրը։

Ֆրանսըզ Լիսանընը բէք ալէա պիլիր իթալեալը պիր մատմուազէ, պու կիւն-լերտէ Սամաթեատա իգամէթ իթմէքտէ օլուպ, վէ վիզիթա իլէ էվլերտէ, մեզ-քիւր լսանը տէրս վիրմէքտէ օլտուզու-նան, արզու իտէնլերին, միւսիւ Միսէ Զիանի Ֆալիէրօնուն խանէսինէ միւրա-ճաաթ իյլէմէսի իիպար գրլընը։

Մերգումէ մատմազալին, քէնտի չը-բագլարը թահսիլինէ էզճան ու տիլ չա-լըշարագ մէ Ֆուն իտէճէկի, վագտ օլուն-մագտա տրը։

ՏՕԳԹՕՐ Ե. ՊՕԵԱՃԵԱՆ

Գէյ օղլու եանկընընտա, իգամէթ իթտիկի խանէնին եանմասը միւնասէպ-թիյլէ, միւմայիլէյհ տօգթօր, շիմոի իս-թանպօլտա Լանկտտա, Հիսար-Տիպի նամ մահէլլէ։ Տելիք աղրը տէնիլէն մահէլ-լին գարշըսընտա վագը 75 նիւմէրօլու խանէտէ իգամէթ իթմէքտէ տիր։

Տօգթօրը միւմայիլէյհ, սապահլարը սաաթ տէօրտէ գատար խանէսինտէ, վէ սաաթ 5էն 11է գատար, Գալաթաճը-լար պաշընտա վագը Սէրէթճի խանըն-տա եօգարը գաթտա, 13 նիւմէրօլու օ-տաեա պուլունմագտա տրը։

Միւմայիլէյհի էօրմէք վէ չաղըրմագ հսթէեէնլերին, մեզքիւր վաղրթլարտա, մահէլ մէզպուրլարամիւրաճաաթ իթմէ-լէրի, վէ ճիւմա կիւնլերի, սատէթի մա-լումէսի իւզրէ, քէնտի խանէսինտէ, սա-աթ 2էն 8է գատար խայրաթ պագա-ճաղը իսթար վէ իլան օլունուր։

Թաքէօյտէ, Շահնազարեան մէքթէ-պի եագընընտա վագը միւֆէրրիհ վէ կենիշ պիր արտա սաթըրգ օլուպ, վէ գրթա գրթա տախի վերիլէճէկինտէն օլ պատատ մալիւմաթ ալմագ իսթէյէն-լերին։ Գալաթատա վագը Ամերիգան մա-դոզասընտա Մինասեան Պէտրոս աղաեա միւրաճաաթ իյլէմէլերի։

ROB BOYVEAU LAFFECTEUR.

ՐՕԲ ՊՕԵՎՕ ԼԱՖԷՔԹԷՕՐ

Մեզքիւր մուալիճէ, Ֆրանսատա, Բուսիատա, Ավսթրիատա վէ Պելճիգատա թահսին վէ Տօքթօր Ժիրօտտ տր Սէն Ժերվէս թարաֆընտան թաստիգ գըլը-մըշ տրը։

Գանը թէմիզէյիճի չօգ մուալիճէլեր վար տրը, լաքին պունլարը՝ իչինտէ, Բօպ Պոյվօ Լաֆէքթէօր, կէրեք 60—70 սէնե-տէն պէրու հասիյէթի կէօրիւլմիշ, վէ քեամիլէն նէվսպիթտէն թէրքիպ գըլը-մըշ օլմասը իլէ պիրինճի մէվզրեը թուրթ-մուշ տուր. Մեզքիւր մուալիճէ. տէրի խասթալըզընա, սըրբաճանա, վագտ համ-տէն իլերու կէլէն գաղարտա վէ սայիր խատթալըգլարա պիրպիր տիր։

Բօպ տր Պոյվօ Լաֆէքթէօր, պա ֆէր-ման թահսին օլունմուշ վէ 1778 վէ 1793 սէնէլերինտէ Ֆրանսանըն պահրիեէ ասաքիրինէ վերիլմիշ վէ 1850 սէնէսինտէ Պելճիգատա Պելճիգա օրտուսունա խա-թիմալ օլունսուն իչին հարգիեէ նագըրը թարաֆընտան թահսին օլունմուշ վէ պիրթիեն Բուսիա մէմալեքինտէ խաթի-մալինէ բուխատթ վերիլմիշ տիր. սաթը-լը՝ Paris, rue Richer No. 12 Բարիսաէ Ռիշէր սոգաղընտա Ն.12 տէ, իսթանպօլ-տա, Օհանիտի, Տելլա Սիւտա, Ժ.Ա. Իսա-նիսի Զիթէրերվէլեր, Կանզիւք պիրտաէր-էր Ծաննի, Օթօնի, Լօրո Թոմասօ, Սի-նարեան վէ Դալէժա էճզախանէլերինտէ։

ՄՈՒՀԻՄՄ ԻԼԱՆ
ԵԱՆԿԸՆ ԻԶԻՆ ՍԻԿՈՒՐԹԱ

«ՆՕՐԹՀ ՊՐԻԹԻԵ ԷՆԵ ՄԷՐԳԸՆԹԱՑԼ»
ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

Պու կիւնքի թէքմիլ սէրմայէսի (անուանական)	Լրյ. ինկ. 5,000,000
ԵԱՆԻ	Լրյ. ինկ
Ասըլ սէրմայէ	2,000,000
Շիմոիյէտէք քեարտան արթը-ըըմը	2.838,119
Պու կիւնքի մէվճուտ սէրմայէսի	4.838,119
Գումբանեանըն երլրգ իրատը	800,000

Իշ պու գումբանեա 1809 տա, եանի պունտան 61 սէնէ էվվէլ թէշքիլ օլուն-մուշ օլուպ, վէ քէնտի սէրմայէսինտէն մատատ քեարտան արթըրտը պէօյիւք մէպլաղ իլէ տիւնեանդն էն պէօյիւք շեր-քէթլերինին սըրասընա կէչմիշ տիր։

Կերէք էհալիսին քէնտի մաղազասըն-տա վէ կերէք Սթամպօլ վէ Կալաթա կէօմրիւքլերինտէ պուլունան մալլերի, վէ կերէք Եվ, մադագա վէ էսպիյէի սայիրէ վէ էշեա, քէօյլերտէ վէ եախօտ շէհիր իչին տէ, սիկուրթա իթմէք իչին իլան իտէր։

Սիկուրթա թուրթմագ իսթէյէնլէր Գալաթատա Գէորգ պէյ խանընտա Ն. 9 մէզքիւր դումբանեա թարաֆընտան գուարէթը քեամիլէսի պուլունան ճաճէն-թի Մ. Ռ. իլերմ Բ. Սուանա վէ եախօտ, Իսթանպօլտա Շէրիֆ բաշա խանընտա Համբարձում աղա Յովսէփեանա միւրա-ճաաթ իյլէմէ էրի։ 13

ԵԷՆԻ ԿԷԼՄԻՇ

Գաղէ սուլտան թուրմագալար, գուլու թուրմագալարը, գօլթուգ վէ պէշիկ սանտալեալարը, աչքըը գարանըը զարֆի պաղէ սանտալեալարը, Մաճ-չէսթրը ֆապրիգալարընն էն ալէա մալ-լերինտէն կէօմէրլիք վէ սայիրէ իչին պէ-յագլար, պամալար, պէյազ բիքէլեր վէ քէթէնլի մալլեր։

ՏԻՔԻՇ ՄԱՔԻՆԱԼԱՐԸ

Վէ պիր թագըմ սայիր միւֆիտ էշ-եալար, Գալաթատա վագը Ս. Մ. Մի-նասեան դումբանեասընն Ամերիգան մա-ա զասընտա սաթըլմագտէ խուսկի։

ՏԻՔ սանտրը
Էյրէնի տէշտէ էնի քըլտոշ
Ո-մ-մ-ինի ֆ-ալանմաը էնի
Մէ-ելլէֆ Տօքիոր Տօրինի Փուրիշ հեէի։

Զիքր օլունան քիթապըն պաշը պապլէրի։

Տիշլերին օլմասընընան նէշէթ իտէն մի-նասիպէթսիզլիքլեր։

Էյրէթի տիշլերին թիւրլիւ ճինսի։

Էբլէմէ տիշ։

Հալգա։

Դայ։

Մատէն իլէ եարբշան տիշլերին մինասի-պէթսիզլիյի։

Թիւրլիւ ուսիլլեր հագգընտա բուպար վէ թէճէսսիւզ։

Էյրէթի տիշլերէ լազմ կելէն պիչիմ էվ մէնկ։

Տիշլեր ինսանըն լէհճէսինէ իքթիգա օլ-ասը ճիհէթի իլէ։

Տիշլեր, տուտագլար, թէլաֆուզ, կիւլ-մէք։

Էյրէթի տիշ պիր իսթիար ատամ աղզընտա նէ պիչիմ վէրիր տուտագլարա, եիւզ-երէ, պուրունա, վէ չէնէյէ։

Տիշլեր ինսանըն սաղլըղընա վէ կիւ-զելլիյինէ նէզարէն

Պուլունուր Տօքթօր Տօրինի տիշ հէքի-մինտէ, Պէյօղլունտա Ամալը մէհքեմ սօգա-ղընտա 15 նումէրօ խանէտէ, եախօտ Ըս-տանպօլտա քէօրրիւ պաշընտա Ինթիզապըն գարշըսընտա։

Տօքթօր Տօրինինին թէելիֆ իյլէտիյի սա-իր քիթապլար։

Թապիի վէ էյրէթի տիշլեր հագգընտա

սէօսպէթ	ֆիյ. 5 գշ
Ինսանըն աղզը	» 20 »

Պու քիթապլար սաթըլմագտա տրը եա-ագրըտա պէյան օլան մահէլլերտէ վէ Պէյ-ղլունտա 323 նումէրօլու Վէյս քիթապէը տիւքքեանընտա։

ՏՕԳԹՕՐ ԲԵԼԵԶ

Ամէլիյաթը ճէրրահիյէ իճրա իթմէքտէքի, ագ-ըբեան տիշլերին վէճալարընը (աղըը) տէֆիու ե-զալէ իթմէք, վէ տիշլերի չըգմըշ օլանլարընը տիշ-լերինին երեերինե զահմէթսիզճէ թապիի վազ օլ-օլունմուշ կիպի, զաեէթ տիգգաթ օլունա պիլէ աշրմամագ իւզրէ, տիշ գէյմագ վէ տատիլի հէ-է վէ չէնեաէքի եմրագ վէ գուրուհ թէզելլ-վէ ալի տէնատնա թեաավի իթմէք, վէ տիշլերի թաս-գիրաթընտան, եանի ելլերինտէ օյնայըգ, պիր թարաֆա ատվրլրքլէրի հալտէ եէրլերինտէ գէյ-մագ, վէ տատիլի ֆէսի թեմիզլէմէքտէ, վէ բաս-լանմըշ վէ սիեահլանմըշ օլան տիշլերին բաս վէ քիբ-լերինի չըգարըգ, ճէվհերի զաթիսինի թեճառիա իթմէքտէ, վէ աղզրն ֆէնա գոգուլարընը իզալ-իթմէքտէ վէ ատթն վէ լաթիքտէն զայէթլէ լաղ թիֆ վէ բանա վէ սալագէթլի վէ խաֆիֆ եեմ-էք եէնտիկի վագրթատա պիր զարար ու զիեան վերտէ-ալէա եէրլի վէ չըգաբ գօնուր տիշլեր եարմագտու օլան ֆարիալի թապիզ տիշի Մ. Ռելեզ, Պէ ր-օղլունտա Կլավանի օսգաղընտա 2 նիւմէրատա իսքեան իթմէքտէ վէ ալաֆրանկա սաաթ 6 տան 4 է գատար կելէն վէ կիսենլերէ իհմէլյաթը է, քիւբեյի իճրա իյլեմէքտէ օլուպ, քէնտիսինի կեօրբ մէք վէ կեթիրթմէք միւրատա խտենլեր օլաբ խե-բատան սիւալ իթմէլերի։

ՍԱՀԻՊ ՂԱԶԵԹԱ
ԿԱՐԱՊԵՏ Ց. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

ԷՋՎԱՆԹ ՀԷՐԱԼՑԸՆ ԹԱՊԽԱՆԷՍԻՆՑ
ԳԷՅՕՂԼՈՒՆՑԸ ՀՕՂՐՈՒ ԽՕԼՑԸ, ՏՕԹՕԿՐԱՅ ԱՕՏՈՅԼԱՑ
ԳԻՐԱՏԵՐԼԵՐ ԳԱՐԵՐԸՆՑԸ ԴՈՒՇԷՐՈ 467